

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 107 (1981)
Heft: 24

Artikel: Wohltun trägt Zinsen
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-606534>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Wochenschau

● *Velo.* Die Tour de Suisse erfreut sich steigender Beliebtheit, weil die Schweizer Franken noch härter sind als die Schweizer Strassen ...

● *Fluchtgedanken.* An der (neuen!) Schaufensterscheibe eines alten Basler Geschäfts steht: «Seit 1896 sind wir am STEINENBERG. Bald suchen wir ein Verkaufslokal an der FRIEDENSGASSE.»

● *Ausdauer.* Unser Idiotikon ist 100 Jahre alt. Und noch immer meinen manche, es handle sich um eine Irrenanstalt beim Deutschschweizer Wörterbuch, dessen erste Lieferung 1881 herauskam und das auch heute noch lange nicht abgeschlossen ist.

● *Ende Feuer.* Mit 66 Stimmen (auch von Frauen) gegen 30 hat der Nationalrat die von einer Poch-Nationalrätin verlangte Diskussion über die Schüsse auf Akt-Helgeli abgelehnt.

● *Hallo!* Ein neuer Computer ermöglicht es Firmen, die Telefonate ihrer Mitarbeiter auf Privatgespräche zu überwachen. Achtung: ZYX hört mit!

● *Pille.* Eine Anti-Promille-Pille hat sich als Versager erwiesen. Gegen Promille hilft nur weniger Alkohol.

● *Kummer.* Zur 750-Jahr-Feier von Horw sind ein paar Kummerbriefkästen montiert worden. Der grösste Kummer etlicher Horwer ist es, dass ausgerechnet in ihrem Quartier kein Kummerbriefkasten zu finden ist.

● *Apropos Besetzer.* Es ist nicht so, dass Besitzer von Allliegenschaften diese nicht Jungen als Wohnung überliessen. Aber die Erfahrung lehrt, dass man sie dann «zum Dank» nicht mehr los wird.

● *Die Frage der Woche.* Im «Züri Leu» wurde die Frage aufgeworfen: «Ist die Folge des Baulärms von heute noch mehr Verkehrslärm morgen, noch mehr Unwohnlichkeit übermorgen?»

● *Die Schlacht von St. Jakob an der Birs.* Nach den Ausschreitungen der englischen «Fussball-Fans» schlagen wir vor, dass die Engländer in ihre Nationalhymne, die ja nach der Melodie «Heil dir, Helvetia» geht, den Passus einbauen: «Britannia, hast noch der Söhne ja, wie sie St. Jakob sah, blutvoll zum Streit!»

● *Trockenübung.* Der Lido von Lugano wurde für die neue Saison eröffnet. Nur: Das Baden im See ist verboten.

● *BeWährung.* Der Dollar wird wieder schwerer – dafür wird das Pfund leichter.

● *«Odorama».* Einmal mehr soll in den USA das Geruch-Kino erfunden worden sein. Dabei ist es weit weniger ein Problem, Duft ins Kino als den Gestank wieder hinauszubekommen.

● *Schuld.* Im «Internationalen Frühschoppen» fiel der Satz: «Die Stunde der Tilgung der Schulden ist die Stunde der Wahrheit.» Wird drum so viel geschwindelt und gemogelt?

● *Die Rose* ist das Symbol der französischen Sozialisten. Jetzt, da sie ans Ruder gekommen sind, zeigt sich, dass nicht alles so rosig ist und sich auch Stacheln bemerkbar machen.

● *William Saroyan sagte:* «Unsere Generation ist wirklich schlimm dran. Als wir jung waren, hat man uns gelehrt, uns nach den Älteren zu richten, und heute, wo wir selber älter sind, sollen wir auf die Jugend hören.»

Wohltun trägt Zinsen

Zusammen mit seinen Mitbürgerinnen und Mitbürgern wird Puck von Zeit zu Zeit zur Urne gerufen, um der Finanzordnung des Bundes zuzustimmen – oder auch nicht. Als harmlosen Steuerzahler dünkt es Puck recht sonderbar, dass es unseren klugen Staatslenkern gelungen ist, während der Hochkonjunktur enorme Schulden zu machen, die sich nun in den weniger guten Zeiten natürlich noch vermehren: Der Bund hat nun 21 Milliarden Schulden, und er (d. h. also Sie und ich) zahlt dafür noch eine Milliarde Zinsen pro Jahr – was genau dem Budgetdefizit entspricht. Mit Recht stöhnt Bundesrat Ritschard weithin vernehmbar über diesen Umstand.

Allerdings – der Bund hat da einen reichen Onkel, der in schwierigen Situationen hilfreich eingreift. Da gab es doch vor nicht zu langer Zeit eine grosse Dollarkrise, worüber unsere Export- und Fremdenindustrie wacker jammerte. Der gute Onkel (Nationalbank = NB) erbarmte sich der Geplagten und stützte den wackligen Dollar, indem er

ansehnliche Mengen aufkaufte. Die Therapie nützte, heute ist der Dollar eher zu gesund, und darum verkauft Onkelchen nun wieder Dollars und verdient dabei gerechterweise (siehe Titel) nicht schlecht. Puck meint nun – und mit seiner Meinung stösst er bei den weisen Nationalökonomern auf allgemeines Lächeln und Kopfschütteln –, der gute Onkel könnte wiederum eine gute, ja, noch bessere Tat vollbringen. Er sitzt ja bekanntlich auf einem riesigen Goldhaufen, der ebenso bekanntlich keinen Rappen Zins abwirft. Puck meint nun, die NB könnte dem Bund leihweise und natürlich zinslos für 21 Milliarden Gold zur Verfügung stellen. In besseren Zeiten könnte der Bund dann wieder im Rahmen seiner Möglichkeiten Gold an die NB abliefern.

Puck weiss – die Weisen werden schreien: Unmöglich. Sie haben aber Puck noch nie gesagt, wie sie sich die Schuldentilgung vorstellen – ohne eine solche aber sind die Bundesfinanzen eben nicht zu sanieren, alles andere ist blosses Geschwätz. Willi Ritschard hat es mehrmals gesagt – es ist nur die Bundesschuld, die für das Defizit verantwortlich ist.

Puck

Girl des Jahres

Eine amerikanische Jugendorganisation protestierte gegen den Unsinn von Miss-Wahlen. Die jungen Leute wählten jedoch selbst eine «Miss USA». Es war eine Kuh!

Der Tradition folgend wird wahrscheinlich bald ein Männermagazin von der «Miss» eine Sondernummer in Farbe drucken und herausgeben ... PR

Auch das noch

«Geplagte Käfighühner leiden nicht!» Dies ist die neueste Erkenntnis von gewissen Verhaltens-

forschern. Ein Tier könne das nicht missen, was es gar nicht kenne.

Mit solchen Verhaltensforschern verhält es sich gerade umgekehrt: Wir würden sie nicht vermissen, obwohl wir sie kennen! Richi

Konsequenztraining

Ein trotziger Jugendliche trägt eine schwarze Seeräuberbinde im Gesicht, «weil für diese Stinkwelt zwei Augen zuviel wären!»

Hat der eine Ahnung, was viele Blinde dafür gäben, «diese Welt» wenigstens mit einem Auge zu sehen ... Boris

